第一部份:基本資料 Part 1: Basic Information

發展項目名稱	玖瓏山	期數(如有)								
Name of Development	Dragons Range	Phase No.(if any)								
發展項目位置	麗坪路33號									
Location of Development 33 Lai Ping Road										
發展項目(或期數)中的住宅物 The total number of residential p	四業的總數 properties in the development (or phase of the d	levelopment)	973							

印製日期	價單編號
Date of Printing	Number of Price List
17 September 2015	7

修改價單(如有) Revision to Price List (if any)

修改日期 Date of Revision	經修改的價單編號 Numbering of Revised Price List	如物業價錢經修改,請以「√」標示 Please use "√" to indicate changes to price of residential properties 價錢 Price
		JASZ TIKC
21 September 2015	7A	
30 October 2015	7B	
9 December 2015	7C	
12 January 2016	7D	

第二部份:面積及售價資料 Part 2: Information on Area and Price

	勿業的描述 tion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of		Area								
大廈名稱 Block Name	樓 層 Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
日瓏閣第1座 COURT A TOWER 1	21樓、天台 及上層天台 21/F, ROOF & UPPER ROOF	Е	149.661 (1,611) 露台 Balcony:6.141 (66); 工作平台 Utility Platform:1.333 (14)	34,280,000	229,051 (21,279)							118.104 (1,271)	6.225		
日瓏閣第1座 COURT A TOWER 1	21樓、天台 及上層天台 21/F, ROOF & UPPER ROOF	F	154.883 (1,667) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	38,350,000	247,606 (23,005)				29.591 (319)			132.892 (1,430)	6.225 (67)		
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	Е	158.517 (1,706) 露台 Balcony:6.154 (66); 工作平台 Utility Platform:1.353 (15)	34,350,000	216,696 (20,135)				3.084 (33)			124.884 (1,344)	6.225 (67)		
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	F	163.755 (1,763) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	38,130,000	232,848 (21,628)				33.630 (362)			113.641 (1,223)			
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	19樓 19/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	16,600,000	180,509 (16,768)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	18樓 18/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	17,790,000	193,449 (17,970)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	17樓 17/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	16,150,000	175,616 (16,313)										

Descript	i業的描述 ion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (S)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of		Area		pecified items 平方:	隤 (不計算 <i>)</i> (Not included 米 (平方呎) letre (sq. ft.)					
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	16樓 16/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	16,060,000	174,637 (16,222)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	15樓 15/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	15,970,000	173,659 (16,131)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	12樓 12/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	15,880,000	172,680 (16,040)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	11樓 11/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	15,790,000	171,701 (15,949)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	10樓 10/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	15,700,000	170,723 (15,859)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	9樓 9/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	15,610,000	169,744 (15,768)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	8樓 8/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	15,610,000	169,744 (15,768)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	7樓 7/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	15,430,000	167,787 (15,586)										

Descrip	n業的描述 tion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of		Area								
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	6樓 6/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	15,250,000	165,829 (15,404)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	5樓 5/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	15,070,000	163,872 (15,222)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	3樓 3/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	14,890,000	161,915 (15,040)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	2樓 2/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	14,660,000	159,414 (14,808)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	1樓 1/F	G	91.962 (990) 露台 Balcony:4.512 (49); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	14,430,000	156,913 (14,576)										
日瓏閣第2座 COURT A TOWER 2	地下 G/F	G	86.013 (926) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	15,230,000	177,066 (16,447)					17.526 (189)					
月瓏閣第1座 COURT B TOWER 1	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	A	167.930 (1,808) 露台 Balcony:8.686 (93); 工作平台 Utility Platform:1.334 (14)	46,800,000	278,688 (25,885)				7.119 (77)			129.429 (1,393)	6.696 (72)		
月瓏閣第1座 COURT B TOWER 1	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	В	144.403 (1,554) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform:1.338 (14)	33,970,000	235,244 (21,860)				22.672 (244)			108.497 (1,168)	6.375 (69)		

	勿業的描述 tion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of		Area								
大廈名稱 Block Name	樓 ा Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	A	170.729 (1,838) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	52,860,000	309,613 (28,760)				50.589 (545)			133.663 (1,439)	6.375 (69)		
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	В	166.238 (1,789) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform:1.332 (14)	44,250,000	266,185 (24,734)				44.727 (481)			135.589 (1,459)	5.825 (63)	-	
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	19樓 19/F	A	138.344 (1,489) 露台 Balcony:5.478 (59); 工作平台 Utility Platform:1.534 (17)	33,740,000	243,885 (22,660)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	19樓 19/F	В	88.538 (953) 露台 Balcony:3.915 (42); 工作平台 Utility Platform:1.511 (16)	20,260,000	228,828 (21,259)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	19樓 19/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	29,340,000	209,534 (19,469)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	19樓 19/F	D	91.829 (988) 露台 Balcony:4.303 (46); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	18,090,000	196,997 (18,310)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	18樓 18/F	A	138.344 (1,489) 露台 Balcony:5.478 (59); 工作平台 Utility Platform:1.534 (17)	33,030,000	238,753 (22,183)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	18樓 18/F	В	88.538 (953) 露台 Balcony:3.915 (42); 工作平台 Utility Platform:1.511 (16)	21,090,000	238,203 (22,130)										

Descript	J業的描述 ion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of		Area		pecified items 平方	積(不計算 <i>。</i> (Not included 米 (平方呎) netre (sq. ft.)					
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	18樓 18/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	31,350,000	223,889 (20,803)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	18樓 18/F	D	91.829 (988) 露台 Balcony:4.303 (46); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	17,750,000	193,294 (17,966)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	17樓 17/F	A	138.344 (1,489) 露台 Balcony:5.478 (59); 工作平台 Utility Platform:1.534 (17)	32,460,000	234,633 (21,800)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	17樓 17/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	28,460,000	203,249 (18,885)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	16樓 16/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	28,170,000	201,178 (18,693)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	11樓 11/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	26,700,000	190,680 (17,717)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	10樓 10/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	26,350,000	188,181 (17,485)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	9樓 9/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	26,000,000	185,681 (17,253)										

Descript	業的描述 ion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of		Area		pecified items 平方:	欖(不計算 <i>。</i> (Not included 米 (平方呎) netre (sq. ft.)					
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	8樓 8/F	A	138.344 (1,489) 露台 Balcony:5.478 (59); 工作平台 Utility Platform:1.534 (17)	29,650,000	214,321 (19,913)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	8樓 8/F	В	88.538 (953) 露台 Balcony:3.915 (42); 工作平台 Utility Platform:1.511 (16)	17,840,000	201,495 (18,720)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	8樓 8/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	26,000,000	185,681 (17,253)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	7樓 7/F	A	138.344 (1,489) 露台 Balcony:5.478 (59); 工作平台 Utility Platform:1.534 (17)	28,850,000	208,538 (19,375)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	7樓 7/F	В	88.538 (953) 露台 Balcony:3.915 (42); 工作平台 Utility Platform:1.511 (16)	17,290,000	195,283 (18,143)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	7樓 7/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	25,360,000	181,111 (16,828)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	6樓 6/F	A	138.344 (1,489) 露台 Balcony:5.478 (59); 工作平台 Utility Platform:1.534 (17)	28,050,000	202,755 (18,838)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	6樓 6/F	В	88.538 (953) 露台 Balcony:3.915 (42); 工作平台 Utility Platform:1.511 (16)	16,740,000	189,071 (17,566)										

Descript	業的描述 ion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of		Area		pecified items 平方:	欖(不計算 <i>。</i> (Not included 米 (平方呎) netre (sq. ft.)					
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	6樓 6/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	25,010,000	178,611 (16,596)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	5樓 5/F	A	138.344 (1,489) 露台 Balcony:5.478 (59); 工作平台 Utility Platform:1.534 (17)	27,480,000	198,635 (18,455)										-
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	5樓 5/F	В	88.538 (953) 露台 Balcony:3.915 (42); 工作平台 Utility Platform:1.511 (16)	16,410,000	185,344 (17,219)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	5樓 5/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	24,660,000	176,111 (16,364)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	3樓 3/F	A	138.344 (1,489) 露台 Balcony:5.478 (59); 工作平台 Utility Platform:1.534 (17)	27,020,000	195,310 (18,146)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	3樓 3/F	В	88.538 (953) 露台 Balcony:3.915 (42); 工作平台 Utility Platform:1.511 (16)	16,080,000	181,617 (16,873)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	3樓 3/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	24,310,000	173,612 (16,131)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	2樓 2/F	A	138.344 (1,489) 露台 Balcony:5.478 (59); 工作平台 Utility Platform:1.534 (17)	26,560,000	191,985 (17,837)										

Descript	n業的描述 tion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of		Area		pecified items 平方:	積 (不計算 <i>)</i> (Not included 米 (平方呎) netre (sq. ft.)					
大廈名稱 Block Name	樓 層 Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	2樓 2/F	В	88.536 (953) 露台 Balcony:3.915 (42); 工作平台 Utility Platform:1.511 (16)	15,750,000	177,894 (16,527)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	2樓 2/F	С	140.025 (1,507) 露台 Balcony:5.494 (59); 工作平台 Utility Platform:1.535 (17)	23,740,000	169,541 (15,753)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	1樓 1/F	С	140.299 (1,510) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	23,450,000	167,143 (15,530)										
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	地下 G/F	С	135.912 (1,463) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	28,390,000	208,885 (19,405)					78.613 (846)					
月瓏閣第2座 COURT B TOWER 2	地下、 1樓及 低層地下 G/F, 1/F & LG/F	D	200.441 (2,158) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	44,690,000	222,958 (20,709)			-		61.228 (659)					1
月瓏閣第3座 COURT B TOWER 3	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	A	170.860 (1,839) 露台 Balcony:7.626 (82); 工作平台 Utility Platform:1.332 (14)	42,310,000	247,630 (23,007)							130.773 (1,408)	6.500 (70)		
月瓏閣第3座 COURT B TOWER 3	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	В	101.171 (1,089) 露台 Balcony:3.597 (39); 工作平台 Utility Platform:1.339 (14)	22,550,000	222,890 (20,707)							67.525 (727)	8.400 (90)		

Descript	勿業的描述 tion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of		Area		pecified items 平方	漬(不計算 <i>)</i> (Not included 米 (平方呎) etre (sq. ft.)					
大廈名稱 Block Name	樓 ा Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
月瓏閣第3座 COURT B TOWER 3	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	С	126.276 (1,359) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform:1.333 (14)	28,160,000	223,004 (20,721)				4.675 (50)			102.531 (1,104)	6.914 (74)		
月瓏閣第3座 COURT B TOWER 3	地下、1樓及 低層地下 G/F, 1/F & LG/F	A	199.318 (2,145) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	49,880,000	250,253 (23,254)					122.006 (1,313)					
月瓏閣第3座 COURT B TOWER 3	地下、1樓及 低層地下 G/F, 1/F & LG/F	В	190.491 (2,050) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	44,810,000	235,234 (21,859)					85.885 (924)					
傲瓏閣第1座 COURT C TOWER 1	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	A	170.918 (1,840) 露台 Balcony:7.626 (82); 工作平台 Utility Platform:1.332 (14)	43,390,000	253,864 (23,582)							130.732 (1,407)	6.600 (71)		-
傲瓏閣第1座 COURT C TOWER 1	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	В	101.113 (1,088) 露台 Balcony:3.597 (39); 工作平台 Utility Platform:1.339 (14)	22,530,000	222,820 (20,708)							67.525 (727)	8.400 (90)		
傲瓏閣第1座 COURT C TOWER 1	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	С	115.467 (1,243) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform:1.333 (14)	26,030,000	225,432 (20,941)				6.510 (70)			92.818 (999)	6.914 (74)		

Descript	n業的描述 tion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (S)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of	本方米/呎售價 ・毎平方米 ・毎平方呎) Juit Rate of									
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
傲瓏閣第1座 COURT C TOWER 1	地下、1樓及 低層地下 G/F, 1/F & LG/F	A	199.322 (2,146) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	49,380,000	247,740 (23,010)					126.112 (1,357)					
傲瓏閣第1座 COURT C TOWER 1	地下、 1樓及 低層地下 G/F, 1/F & LG/F	В	190.492 (2,050) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	44,810,000	235,233 (21,859)					80.730 (869)					
傲瓏閣第2座 COURT C TOWER 2	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	В	121.756 (1,311) 露台 Balcony:3.597 (39); 工作平台 Utility Platform:1.351 (15)	27,900,000	229,147 (21,281)							59.564 (641)			-
傲瓏閣第2座 COURT C TOWER 2	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	С	151.543 (1,631) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform:1.333 (14)	35,650,000	235,247 (21,858)				6.510 (70)			80.394 (865)			
傲瓏閣第2座 COURT C TOWER 2	地下、1樓及 低層地下 G/F, 1/F & LG/F	A	199.322 (2,146) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	51,840,000	260,082 (24,157)					106.555 (1,147)					
傲瓏閣第2座 COURT C TOWER 2	地下、 1樓及 低層地下 G/F, 1/F & LG/F	В	190.492 (2,050) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform: ()	47,170,000	247,622 (23,010)					82.586 (889)					

	勿業的描述 tion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of	Area of other specified items (Not included in the Saleable Area) 平方米 平方米(平方呎) Rate of									
大廈名稱 Block Name	樓 層 Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
傲瓏閣第3座 COURT C TOWER 3	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	A	157.781 (1,698) 露台 Balcony:6.142 (66); 工作平台 Utility Platform:1.334 (14)	39,070,000	247,622 (23,009)							113.200 (1,218)	6.375 (69)		
傲瓏閣第3座 COURT C TOWER 3	20樓、天台 及上層天台 20/F, ROOF & UPPER ROOF	В	144.725 (1,558) 露台 Balcony: (); 工作平台 Utility Platform:1.338 (14)	35,850,000	247,711 (23,010)				16.345 (176)			114.735 (1,235)	6.150 (66)		
天瓏閣第1座 COURT D TOWER 1	21樓、天台 及上層天台 21/F, ROOF & UPPER ROOF	С	160.662 (1,729) 露台 Balcony:6.211 (67); 工作平台 Utility Platform:1.333 (14)	37,790,000	235,214 (21,857)							131.261 (1,413)	6.575 (71)		
天瓏閣第1座 COURT D TOWER 1	21樓、天台 及上層天台 21/F, ROOF & UPPER ROOF	D	148.914 (1,603) 露台 Balcony:4.190 (45); 工作平台 Utility Platform:1.333 (14)	34,120,000	229,126 (21,285)							122.455 (1,318)	6.475 (70)		
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	21樓、天台 及上層天台 21/F, ROOF & UPPER ROOF	С	154.893 (1,667) 露台 Balcony:6.146 (66); 工作平台 Utility Platform:1.333 (14)	39,310,000	253,788 (23,581)							125.714 (1,353)	6.575 (71)		
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	21樓、天台 及上層天台 21/F, ROOF & UPPER ROOF	D	143.179 (1,541) 露台 Balcony:3.853 (41); 工作平台 Utility Platform:1.333 (14)	34,210,000	238,932 (22,200)				6.844 (74)			116.448 (1,253)	6.275 (68)		
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	20樓 20/F	A	142.883 (1,538) 露台 Balcony:5.719 (62); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	35,090,000	245,586 (22,815)										

Descript	業的描述 ion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of	Area of other specified items (Not included in the Saleable Area) マラネ マ方米 (平方呎) sq. metre (sq. ft.)									
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	20樓 20/F	В	91.553 (985) 露台 Balcony:4.493 (48); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	21,000,000	229,375 (21,320)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	20樓 20/F	С	94.104 (1,013) 露台 Balcony:4.362 (47); 工作平台 Utility Platform:1.524 (16)	17,090,000	181,608 (16,871)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	20樓 20/F	D	61.317 (660) 露台 Balcony:2.623 (28); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	11,930,000	194,563 (18,076)										-
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	19樓 19/F	С	94.104 (1,013) 露台 Balcony:4.362 (47); 工作平台 Utility Platform:1.524 (16)	16,840,000	178,951 (16,624)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	19樓 19/F	D	61.317 (660) 露台 Balcony:2.623 (28); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	11,600,000	189,181 (17,576)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	17樓 17/F	A	142.883 (1,538) 露台 Balcony:5.719 (62); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	33,710,000	235,927 (21,918)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	17樓 17/F	В	91.553 (985) 露台 Balcony:4.493 (48); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	20,270,000	221,402 (20,579)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	7樓 7/F	A	142.883 (1,538) 露台 Balcony:5.719 (62); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	31,640,000	221,440 (20,572)										

Descript	業的描述 ion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of	方米呎售價 每平方米 每平方呎) ait Rate of									
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	7樓 7/F	В	91.553 (985) 露台 Balcony:4.493 (48); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	19,040,000	207,967 (19,330)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	6樓 6/F	A	142.883 (1,538) 露台 Balcony:5.719 (62); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	31,180,000	218,221 (20,273)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	6樓 6/F	В	91.553 (985) 露台 Balcony:4.493 (48); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	18,870,000	206,110 (19,157)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	5樓 5/F	A	142.883 (1,538) 露台 Balcony:5.719 (62); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	30,720,000	215,001 (19,974)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	5樓 5/F	В	91.553 (985) 露台 Balcony:4.493 (48); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	18,710,000	204,363 (18,995)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	3樓 3/F	A	142.883 (1,538) 露台 Balcony:5.719 (62); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	30,260,000	211,782 (19,675)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	3樓 3/F	В	91.543 (985) 露台 Balcony:4.493 (48); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	18,440,000	201,435 (18,721)										
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	2樓 2/F	A	142.892 (1,538) 露台 Balcony:5.719 (62); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	29,910,000	209,319 (19,447)				4.144 (45)						

Descript	n業的描述 tion of Residential Property		實用面積 (包括露台,工作平台及陽台 (如有)) 平方米(平方呎) Saleable Area (including balcony, utility platform	售價 (元) Price (S)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米 (元,每平方呎) Unit Rate of		Area		oecified items 平方	樍 (不計算 <i>)</i> (Not included 米 (平方呎) aetre (sq. ft.)					
大廈名稱 Block Name	樓層 Floor	單位 Unit	and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)	Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)		空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cock- loft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stair- hood	前庭 Terrace	庭院 Yard
天瓏閣第2座 COURT D TOWER 2	2樓 2/F	В	91.543 (985) 露台 Balcony:4.493 (48); 工作平台 Utility Platform:1.536 (17)	18,210,000	198,923										

第三部份:其他資料 Part 3: Other Information

(1) 準買家應參閱發展項目的售樓說明書,以了解該項目的資料。

Prospective purchasers are advised to refer to the sales brochure for the development for any information on the development.

(2) 根據《一手住宅物業銷售條例》第 52(1)條及第 53(2)及(3)條, -

According to sections 52(1) and 53(2) and (3) of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance, -

第 52(1)條 / Section 52(1)

在某人就指明住宅物業與擁有人訂立臨時買賣合約時,該人須向擁有人支付售價的5%的臨時訂金。

A preliminary deposit of 5% of the purchase price is payable by a person to the owner on entering into a preliminary agreement for sale and purchase in respect of the specified residential property with the owner.

第 53(2)條 / Section 53(2)

如某人於某日期訂立臨時買賣合約,並於該日期後的5個工作日內,就有關住宅物業簽立買賣合約,則擁有人必須在該日期後的8個工作日內,簽立該買賣合約。

If a person executes an agreement for sale and purchase in respect of the residential property within 5 working days after the date on which the person enters into the preliminary agreement for sale and purchase, the owner must execute the agreement for sale and purchase within 8 working days after that date.

第 53(3)條 / Section 53(3)

如某人於某日期訂立臨時買賣合約時,但沒有於該日期後的5個工作日內,就有關住宅物業簽立買賣合約,則-(i)該臨時合約即告終止;(ii)有關的臨時訂金即予沒收;及(iii)擁有人不得就該人沒有簽立買賣合約而針對該人提出進一步申索。

If a person does not execute an agreement for sale and purchase in respect of the residential property within 5 working days after the date on which the person enters into the preliminary agreement for sale and purchase- (i) the preliminary agreement is terminated; (ii) the preliminary deposit is forfeited; and (iii) the owner does not have any further claim against the person for the failure.

(3) 實用面積及屬該住宅物業其他指明項目的面積是按《一手住宅物業銷售條例》第8條及附表二第2部的計算得出的。

The saleable area and area of other specified items of the residential property are calculated in accordance with section 8 and Part 2 of Schedule 2 to the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.

- (4) 註:於第(4)段中:
 - (a) 「售價」指本價單第二部份中所列表之住宅物業的售價。
 - (b) 「樓價」指臨時買賣合約中訂明的住宅物業的實際售價,因應不同支付條款及/或折扣按售價計算得出的價目,皆以捨位到最接近的百位數作為樓價。

Note: In paragraph (4):

- (a) "Price" means the price of the residential property set out in Part 2 of this Price List.
- (b) "Purchase Price" means the actual price of the residential property set out in the preliminary agreement for sale and purchase. The price obtained after applying the relevant terms of payment and/or applicable discounts on the Price will be rounded down to the nearest hundred to determine the Purchase Price.
- (i) 支付條款 Terms of Payment:

買方於簽署臨時買賣合約時須繳付相等於樓價 5%之金額作為臨時訂金,其中 HK\$200,000 之部分臨時訂金以銀行本票支付,臨時訂金的餘額可以本票或支票支付,本票及支票 抬頭請寫「高李葉律師行」。

Upon signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase, the Purchaser shall pay the Preliminary Deposit which is equivalent to 5% of the Purchase Price. HK\$200,000 being part of the Preliminary Deposit will be paid by cashier order and the balance of the Preliminary Deposit may be paid by cashier order(s) or cheque(s). The cashier order and cheque should be payable to "Kao, Lee & Yip Solicitors".

建築期付款計劃 (照售價減 4%) Stage Payment (4% discount from the Price)

- 1) 樓價 5% (臨時訂金)於簽署臨時買賣合約時支付。
 - 5% of Purchase Price (preliminary deposit) to be paid upon signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
- 2) 樓價 5% (再期訂金) 於簽署臨時買賣合約後 60 天內支付。
 - 5% of Purchase Price (further deposit) to be paid within 60 days after signing of the Preliminary Agreement for Sale and Purchase.
- 3) 樓價 90% (樓價餘額)於賣方就其有能力將物業有效地轉讓予買方一事向買方發出通知的日期起計 14 天內支付。
 90% of Purchase Price (balance of Purchase Price) to be paid by the Purchaser within 14 days after the date of the Vendor's notification to the Purchaser that the Vendor is in a position validly to assign the Property to the Purchaser.

(ii) 售價獲得折扣的基礎 Basis on which any discount on the Price is available

見上述(4)(i)段的付款計劃及下述(4)(iii)(a)及(4)(iii)(c)段。

See Payment Methods in paragraph (4)(i) above and paragraphs(4)(iii)(a) and (4)(iii)(c) below.

(iii) <u>可就購買該項目中的指明住宅物業而連帶獲得的任何贈品、財務優惠或利益 Any gift, or any financial advantage or benefit, to be made available in connection with the purchase of a specified residential property in the development</u>

(a) 印花稅津貼優惠 Subsidy of Stamp Duty Benefit

買方可獲「印花稅津貼」優惠:

- (i) 如每個有關單位在扣除所有折扣後的售價在\$20,000,000 或以下,優惠相等於扣除所有折扣後的售價之 7.5%;或
- (ii) 如每個有關單位在扣除所有折扣後的售價在\$20,000,000 以上,優惠相等於扣除所有折扣後的售價之 8.5%

該優惠並即時在售價上作折扣扣減。為免存疑,如兩個或以上單位以單一份臨時買賣合約購買,該優惠將按照每個單位在扣除所有折扣後的售價分別計算得出。

The Purchaser shall be entitled to a "Subsidy of Stamp Duty" Benefit which is:-

- (i) equivalent to 7.5% of the price of the relevant unit (after deduction of all other discounts) if the price of each of the relevant unit (after deduction of all other discounts) is or below \$20,000,000; or
- (ii) equivalent to 8.5% of the price of the relevant unit (after deduction of all other discounts) if the price of each of the relevant unit (after deduction of all other discounts) is above \$20.000.000.

The benefit will be deducted from the Price directly as discount. For the avoidance of doubt, if two or more units are purchased under one single preliminary agreement for sale and purchase, the benefit is calculated with reference to the price of each unit (after deduction of all other discounts) separately.

(b) 「備用第二按揭」貸款 "Standby Second Mortgage"

凡買方於2016年2月15日(包括當日)或之前簽署臨時買賣合約,方可獲賣方提供「備用第二按揭」貸款。

Where the Preliminary Agreement for Sale and Purchase is signed on or before 15 February 2016, the Purchaser shall be entitled to have "Standby Second Mortgage" offered by the Vendor.

「備用第二按揭」貸款條款

Terms for "Standby Second Mortgage"

買方可向賣方指定銀行申請第一按揭貸款,並同時向賣方或其相聯公司申請最高達樓價 20%之第二按揭貸款,惟買方必需遵守下列第二按揭條款:

The Purchaser can apply for a first mortgage with the Vendor's designated bank (first mortgagee) and can apply for a second mortgage for a loan amount of up to 20% of the Purchase Price of the property from the Vendor or its associated company subject to the following conditions of the second mortgage:

- 1) 買方必須於 2016 年 2 月 29 日或之前以書面通知賣方或其相聯公司申請第二按揭貸款及遞交申請表及所需文件。.
 - The Purchaser shall serve a written notice to the Vendor or its associated company making application for the second mortgage loan and submit the application form and the necessary documents on or before 29 February 2016.
- 2) 買方須先獲取第一按揭銀行同意該物業作第二按揭,並能出示足夠文件證明第一按揭加第二按揭及其他貸款之每月總還款額對其每月總入息之比率不超過香港金融管理局最新公佈之「供款與入息比率」。
 - The Purchaser shall have obtained the prior consent of the first mortgage to the second mortgage and shall provide satisfactory documents to prove that the ratio of the total amount of monthly repayment of both the first mortgage, second mortgage and any other loan to the Purchaser's total monthly income does not exceed the latest Debt Servicing Ratio as announced by the Hong Kong Monetary Authority.
- 3) 第一按揭及第二按揭總額不高於樓價之 70%。
 - The total sum of the first mortgage and the second mortgage shall not be greater than 70% of the Purchase Price.
- 4) 第二按揭之貸款年期不可超過20年或第一按揭之貸款年期(以較短者為準)。
 - The repayment term of the second mortgage shall not exceed 20 years or the tenor of the first mortgage (whichever is shorter).
- 5) 第二按揭利率以香港上海滙豐銀行有限公司不時公布之最優惠利率加百分之一計算。
 - The interest rate of the second mortgage shall be calculated at 1% above the Best Lending Rate as quoted by The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited from time to time.
- 6) 第二按揭不設免供免息。
 - No deferment of principal payment and waiver of interest payment are available for the second mortgage.
- 7) 所有第二按揭之法律文件必須由賣方或其相聯公司指定之律師行辦理,買方須負責支付一切有關之律師費用及雜費。
 - All legal documents of the second mortgage shall be prepared and handled by the solicitors designated by the Vendor or its associated company and all relevant legal costs and disbursements shall be borne by the Purchaser solely.
- 8) 賣方或其相聯公司保留批核第二按揭之權利。
 - The Vendor or its associated company reserves the right to decide whether or not to approve the second mortgage loan.
- 9) 所有第一按揭及第二按揭的條款及條件受制於香港金融管理局不時發出之最新指引。
 - All terms and conditions of the first mortgage and the second mortgage are subject to the latest guidelines as may be issued by the Hong Kong Monetary Authority from time to time.

(c) 折扣優惠 Discount on Price

- (i) 如買方於簽署臨時買賣合約時決定選擇不享用上述第(4)(iii)(b)段的「備用第二按揭」貸款,可獲賣方提供相等於售價 1%之折扣優惠,並即時在售價上扣減;或 If the Purchaser selects not to apply the "Standby Second Mortgage" under paragraph (4)(iii)(b) above upon signing of Preliminary Agreement for Sale and Purchase, the Purchaser shall be entitled to a discount offered by the Vendor which is equivalent to 1% of the Price. The discount will be deducted from the Price directly:or
- (ii) 如買方簽署臨時買賣合約後最終選擇不需要申請上述第(4)(iii)(b)段的「備用第二按揭」貸款,將可獲得相等於樓價 1%之現金回贈。惟買方必須於 2016 年 2 月 29 日 或之前以書面通知賣方不需要申請備用第二按揭貸款。現金回贈(如送出)將從買方依買賣合約訂明應支付之樓價餘額中抵銷。
 - If the purchaser after signing of Preliminary Agreement for Sale and Purchase finally does not need to apply for the "Standby Second Mortgage" under paragraph (4)(iii)(b) above, a cash rebate which is equivalent to 1% of the purchase price will be paid to the Purchaser provided that the Purchaser shall give a written notice on or before 29 February 2016 to the Vendor to confirm that the Purchaser will not apply for the Standby Second Mortgage. The cash rebate (if offered) will be offset from the balance of Purchase Price payable by the Purchaser pursuant to the agreement for sale and purchase.

(d) 認購住宅停車位 Purchase of Residential Parking Space

(1) 在買方揀選下列任何一個指定住宅物業的同時,該買方可獲認購玖瓏山一個住宅停車位之權利("車位認購權")。 At the same time when a Purchaser selects any one of the residential properties in the table below, the Purchaser shall have an option to purchase ONE Residential Parking Space in Dragons Range ("Purchase Option").

大廈名稱	樓層	單位
Block Name	Floor	Unit
日瓏閣第2座	地下至 19 樓	C
Court A Tower 2	G/F to 19/F	G
月瓏閣第2座	2 樓至 8 樓、17 樓至 19 樓	٨
Court B Tower 2	2/F to 8/F, 17/F to 19/F	A
月瓏閣第2座	2 樓至 8 樓、18 樓至 19 樓	D
Court B Tower 2	2/F to 8/F, 18/F to 19/F	В
月瓏閣第2座	地下至 11 樓、16 樓至 19 樓	C
Court B Tower 2	G/F to 11/F, 16/F to 19/F	С
月瓏閣第2座	18 樓至 19 樓	D
Court B Tower 2	18/F to 19/F	D
天瓏閣第2座	2 樓至 7 樓、17 樓、20 樓	A. D.
Court D Tower 2	2/F to 7/F, 17/F, 20/F	А, В
天瓏閣第2座	19 樓至 20 樓	С
Court D Tower 2	19/F to 20/F	C
月瓏閣第3座	20 樓、天台及上層天台	D
Court B Tower 3	20/F, Roof & Upper Roof	В
傲瓏閣第1座	20 樓、天台及上層天台	D
Court C Tower 1	20/F, Roof & Upper Roof	В

(2) 在買方揀選下列任何一個指定住宅物業的同時,該買方可獲認購玖瓏山兩個住宅停車位之權利("車位認購權")。

At the same time when a Purchaser selects any one of the residential properties in the table below, the Purchaser shall have an option to purchase TWO Residential Parking Spaces in Dragons Range ("Purchase Option").

大廈名稱	樓層	單位
Block Name	Floor	Unit
月瓏閣第2座	地下、1 樓及低層地下	D
Court B Tower 2	G/F, 1/F & LG/F	D
月瓏閣第3座	地下、1 樓及低層地下	Δ
Court B Tower 3	G/F, 1/F & LG/F	A
月瓏閣第3座	地下、1 樓及低層地下	D
Court B Tower 3	G/F, 1/F & LG/F	В
傲瓏閣第1座	地下、1 樓及低層地下	Δ
Court C Tower 1	G/F, 1/F & LG/F	А
傲瓏閣第1座	地下、1 樓及低層地下	В
Court C Tower 1	G/F, 1/F & LG/F	Б
傲瓏閣第2座	地下、1 樓及低層地下	Δ
Court C Tower 2	G/F, 1/F & LG/F	A
傲瓏閣第2座	地下、1 樓及低層地下	В
Court C Tower 2	G/F, 1/F & LG/F	D
日瓏閣第1座	21 樓、天台及上層天台	Е
Court A Tower 1	21/F, Roof & Upper Roof	Е
日瓏閣第1座	21 樓、天台及上層天台	F
Court A Tower 1	21/F, Roof & Upper Roof	1.

日瓏閣第2座	20 樓、天台及上層天台	T.
Court A Tower 2	20/F, Roof & Upper Roof	Е
日瓏閣第2座	20 樓、天台及上層天台	-
Court A Tower 2	20/F, Roof & Upper Roof	F
月瓏閣第1座	20 樓、天台及上層天台	
Court B Tower 1	20/F, Roof & Upper Roof	A
月瓏閣第1座	20 樓、天台及上層天台	D
Court B Tower 1	20/F, Roof & Upper Roof	В
月瓏閣第2座	20 樓、天台及上層天台	
Court B Tower 2	20/F, Roof & Upper Roof	A
月瓏閣第2座	20 樓、天台及上層天台	D
Court B Tower 2	20/F, Roof & Upper Roof	В
月瓏閣第3座	20 樓、天台及上層天台	
Court B Tower 3	20/F, Roof & Upper Roof	A
月瓏閣第3座	20 樓、天台及上層天台	G
Court B Tower 3	20/F, Roof & Upper Roof	С
傲瓏閣第1座	20 樓、天台及上層天台	
Court C Tower 1	20/F, Roof & Upper Roof	A
傲瓏閣第1座	20 樓、天台及上層天台	G
Court C Tower 1	20/F, Roof & Upper Roof	С
傲瓏閣第2座	20 樓、天台及上層天台	D
Court C Tower 2	20/F, Roof & Upper Roof	В
傲瓏閣第2座	20 樓、天台及上層天台	G
Court C Tower 2	20/F, Roof & Upper Roof	С
傲瓏閣第3座	20 樓、天台及上層天台	Λ.
Court C Tower 3	20/F, Roof & Upper Roof	A

傲瓏閣第3座	20 樓、天台及上層天台	В
Court C Tower 3	20/F, Roof & Upper Roof	D
天瓏閣第1座	21 樓、天台及上層天台	С
Court D Tower 1	21/F, Roof & Upper Roof	C
天瓏閣第1座	21 樓、天台及上層天台	D
Court D Tower 1	21/F, Roof & Upper Roof	D
天瓏閣第2座	21 樓、天台及上層天台	C
Court D Tower 2	21/F, Roof & Upper Roof	C
天瓏閣第2座	21 樓、天台及上層天台	D
Court D Tower 2	21/F, Roof & Upper Roof	ע

(3) 一名買家已購買下列表一之三房住宅物業後,而該買家及/或其家人再揀選下列表二的一個兩房住宅物業,在此情況,買方可獲認購玖瓏山一個住宅停車位之權利("車位認購權"),惟必須出示令賣方滿意之有效證明文件證明家人相關關係。為免疑問,**如一個買方或其家人已獲一個車位認購權,該買方或其家人將不會另獲一個車位認購權。**

After a purchaser has purchased a 3-bedroom residential property in Table 1 below, that purchaser and/or his immediate family member further selects one 2-bedroom residential property in Table 2 below. In such of situation, provided that relevant supporting documents must be provided to the satisfaction of the Vendor to prove the relevant immediate family relationships, the Purchaser shall have an option to purchase one Residential Parking Space in Dragons Range ("Purchase Option"). For the avoidance of doubt, if a Purchaser or his immediate family member has been granted a Purchase Option, that Purchaser or his immediate family member shall not be entitled to another Purchase Option

表一 Table 1 三房住宅物業 3-bedroom residential properties

大廈名稱	樓層	單位
Block Name	Floor	Unit
日瓏閣第1座	1樓至20樓	E
Court A Tower 1	1/F to 20/F	E
日瓏閣第2座	1樓至19樓	E
Court A Tower 2	1/F to 19/F	E
傲瓏閣第1座	1樓至19樓	С
Court C Tower 1	1/F to 19/F	C
傲瓏閣第2座	1樓至19樓	С
Court C Tower 2	1/F to 19/F	C
傲瓏閣第3座	1樓至19樓	A C D
Court C Tower 3	1/F to 19/F	A, C, D
天瓏閣第1座	1樓至20樓	С
Court D Tower 1	1/F to 20/F	C
天瓏閣第1座	2 樓 至 20 樓	Б
Court D Tower 1	2/F to 20/F	Е
天瓏閣第2座	2 樓至 12 樓, 16 樓至 20 樓	Б
Court D Tower 2	2/F to 12/F, 16/F to 20/F	Е

表二 Table 2 兩房住宅物業 2-bedroom residential properties

大廈名稱	樓層	單位
Block Name	Floor	Unit
天瓏閣第2座	19 樓 至 20 樓	D
Court D Tower 2	19/F to 20/F	D

獲車位認購權之買方可從車位價單揀選住宅停車位及需依照賣方所訂之時限購買住宅停車位及簽署相關臨時買賣合約,逾時作棄權論。本車位認購權不得轉讓。賣方 保留車位認購權之全權決定。

Purchaser granted with a Purchase Option may select a Residential Parking Space in the Price Lists of the Parking Spaces and purchase the Residential Parking Space in Dragons Range and enter into a relevant preliminary agreement for sale and purchase within the period as prescribed by the Vendor, failing which Purchaser will be deemed to have given up the Purchase Option. The Purchase Option is not transferrable. The Vendor reserves the sole discretion on the Purchase Option.

* "家人"就任何個人而言,指其配偶、父母、子女、兄弟姊妹、祖父母或外祖父母、孫、孫女、外孫或外孫女。
"Immediate family member" in relation to an individual, means a spouse, parent, child, sibling, grandparent or grandchild of the individual.

(e) 特色單位優惠 Benefit of Special Units

買方揀選下列任何一個指定住宅物業(日瓏閣第2座地下G單位除外),該住宅物業將連同戶外傢具、裝置和其他實產("實產")一併出售,有關實產的項目將由賣方全權決定。購買任何以下住宅物業的買方可免費獲贈實產。賣方或其代表不會就實產作出任何保證,更不會保證其狀況、品質或效能。實產將於該住宅物業完成交易時以「現狀」(即實產在交易日當天的狀況)交予買方。此外,下列任何一個住宅物業的買方可獲賣方由發展項目的滿意紙發出日起計之 12個月基本花園護理服務,護理範圍只限於賣方提供之花園交樓標準,服務詳情由賣方全權決定並受賣方所設的其他條款及細則約束。

If a Purchaser selects any one of the residential properties in the table below (except Unit G, G/F, Court A Tower 2), such residential properties will be sold together with outdoor furniture, fittings and other chattels ("Chattels"). The items of the Chattels will be determined by the Vendor solely. Purchaser of any of the following residential properties is entitled to have the Chattels at no extra consideration. No warranty or representation whatsoever is given by the Vendor or any person on behalf of the Vendor in any respect as regards the Chattels. In particular, no warranty or representation whatsoever is given as to the physical condition and state, quality or the fitness of any of the Chattels or as to whether any of the Chattels are or will be in working condition. The Chattels will be handed over to the Purchaser on completion of the sale and purchase of such residential properties in "as is" condition, meaning, the condition of the Chattels are or will be as at the date of completion. In addition, the Vendor will offer 12 months' basic garden caring service to the Purchaser of any one of the following residential properties from the date of issuance of the certificate of compliance of the Development, and the caring service is only applicable to the handover standard of the garden and the details of the service is subject to the sole discretion of the Vendor and other terms and conditions imposed by the Vendor.

大廈名稱	樓層	單位	每一間住宅物業的實產的估計價值
Block Name	Floor	Unit	Estimated value of the Chattels for each Unit
日瓏閣第2座	地下	G	\$0
Court A Tower 2	G/F	d	
月瓏閣第2座	地下	C	\$23,000
Court B Tower 2	G/F	С	
月瓏閣第2座	地下、1 樓及低層地下	D	\$23,000
Court B Tower 2	G/F, 1/F & LG/F	D	
月瓏閣第3座	地下、1 樓及低層地下	A	\$23,000
Court B Tower 3	G/F, 1/F & LG/F	A	

T 785 HH 665 0 22			*22.000
月瓏閣第3座	地下、1 樓及低層地下	В	\$23,000
Court B Tower 3	G/F, 1/F & LG/F		
傲瓏閣第1座	地下、1 樓及低層地下	A	\$23,000
Court C Tower 1	G/F, 1/F & LG/F		
傲瓏閣第1座	地下、1 樓及低層地下	В	\$23,000
Court C Tower 1	G/F, 1/F & LG/F		
傲瓏閣第2座	地下、1 樓及低層地下	А	\$23,000
Court C Tower 2	G/F, 1/F & LG/F		
傲瓏閣第2座	地下、1 樓及低層地下	В	\$23,000
Court C Tower 2	G/F, 1/F & LG/F		
日瓏閣第1座	21 樓、天台及上層天台	Е	\$53,000
Court A Tower 1	21/F, Roof & Upper Roof		
日瓏閣第1座	21 樓、天台及上層天台	F	\$70,000
Court A Tower 1	21/F, Roof & Upper Roof		
日瓏閣第2座	20 樓、天台及上層天台	Е	\$57,000
Court A Tower 2	20/F, Roof & Upper Roof		
日瓏閣第2座	20 樓、天台及上層天台	F	\$75,000
Court A Tower 2	20/F, Roof & Upper Roof		
月瓏閣第1座	20 樓、天台及上層天台	A	\$57,000
Court B Tower 1	20/F, Roof & Upper Roof		
月瓏閣第1座	20 樓、天台及上層天台	В	\$61,000
Court B Tower 1	20/F, Roof & Upper Roof		
月瓏閣第2座	20 樓、天台及上層天台	A	\$71,000
Court B Tower 2	20/F, Roof & Upper Roof		
月瓏閣第2座	20 樓、天台及上層天台	В	\$72,000
Court B Tower 2	20/F, Roof & Upper Roof		

月瓏閣第3座	20 樓、天台及上層天台	A	\$57,000
Court B Tower 3	20/F, Roof & Upper Roof		
月瓏閣第3座	20 樓、天台及上層天台	В	\$45,000
Court B Tower 3	20/F, Roof & Upper Roof		
月瓏閣第3座	20 樓、天台及上層天台	С	\$48,000
Court B Tower 3	20/F, Roof & Upper Roof		
傲瓏閣第1座	20 樓、天台及上層天台	А	\$53,000
Court C Tower 1	20/F, Roof & Upper Roof		
傲瓏閣第1座	20 樓、天台及上層天台	В	\$45,000
Court C Tower 1	20/F, Roof & Upper Roof		
傲瓏閣第1座	20 樓、天台及上層天台	С	\$48,000
Court C Tower 1	20/F, Roof & Upper Roof		
傲瓏閣第2座	20 樓、天台及上層天台	В	\$45,000
Court C Tower 2	20/F, Roof & Upper Roof		
傲瓏閣第2座	20 樓、天台及上層天台	С	\$48,000
Court C Tower 2	20/F, Roof & Upper Roof		
傲瓏閣第3座	20 樓、天台及上層天台	A	\$53,000
Court C Tower 3	20/F, Roof & Upper Roof		
傲瓏閣第3座	20 樓、天台及上層天台	В	\$57,000
Court C Tower 3	20/F, Roof & Upper Roof		
天瓏閣第1座	21 樓、天台及上層天台	С	\$57,000
Court D Tower 1	21/F, Roof & Upper Roof		
天瓏閣第1座	21 樓、天台及上層天台	D	\$53,000
Court D Tower 1	21/F, Roof & Upper Roof		
天瓏閣第2座	21 樓、天台及上層天台	С	\$57,000
Court D Tower 2	21/F, Roof & Upper Roof		

天瓏閣第2座	21 樓、天台及上層天台	D	\$61,000
Court D Tower 2	21/F, Roof & Upper Roof	D	

(f) 單位連傢具、裝置和其他實產發售 Unit Sold with Furniture, Fittings and other Chattels

買方揀選下列任何一個指定住宅物業,該住宅物業將連同傢具、裝置和其他實產("實產")一併出售,有關實產的項目將由賣方全權決定。購買任何以下住宅物業的買方可免費獲贈實產。賣方或其代表不會就實產作出任何保證,更不會保證其狀況、品質或效能。實產將於該住宅物業完成交易時以「現狀」(即實產在交易日當天的狀況)交予買方。

If a Purchaser selects any one of the residential properties in the table below, such residential properties will be sold together with furniture, fittings and other chattels ("Chattels"). The items of the Chattels will be determined by the Vendor solely. Purchaser of any of the following residential properties is entitled to have the Chattels at no extra consideration. No warranty or representation whatsoever is given by the Vendor or any person on behalf of the Vendor in any respect as regards the Chattels. In particular, no warranty or representation whatsoever is given as to the physical condition and state, quality or the fitness of any of the Chattels or as to whether any of the Chattels are or will be in working condition. The Chattels will be handed over to the Purchaser on completion of the sale and purchase of such residential properties in "as is" condition, meaning, the condition of the Chattels are or will be as at the date of completion.

大廈名稱	樓層	單位	每一間住宅物業的實產的估計價值
Block Name	Floor	Unit	Estimated value of the Chattels for each Unit
日瓏閣第2座	18 樓	G	\$1,250,000
Court A Tower 2	18/F	G G	
月瓏閣第2座	18 樓	D	\$1,150,000
Court B Tower 2	18/F	В	
月瓏閣第2座	18 樓	С	\$2,000,000
Court B Tower 2	18/F	C	

(iv) <u>離人負責支付買賣該項目中的指明住宅物業的有關律師費及印花稅 Who is liable to pay the solicitors' fees and stamp duty in connection with the sale and purchase of a specified residential property in the development</u>

如買方選用賣方指定之代表律師作為買方之代表律師同時處理有關購買的所有法律文件;及賣方指定之代表律師亦同時處理按揭文件,買方須支付按揭文件手續之律師費而不須支付 預備正式買賣合約及轉讓契兩項法律文件之律師費。如買方選擇另聘代表律師作為買方之代表律師處理其購買,買賣雙方須各自負責有關正式買賣合約及轉讓契兩項法律文件之律 師費用。

If the Purchaser appoints the Vendor's solicitors to act on his/her behalf in respect of all legal documents in relation to the purchase and the Vendor's solicitors also handle the mortgage documentation, the Purchaser shall bear the legal costs of the mortgage and are not required to pay the legal costs for preparing the agreement for sale and purchase and the assignment. If the Purchaser chooses to instruct his own solicitors to act for him in relation to the purchase, the Vendor and Purchaser shall each pay his own solicitors' legal fees in respect of the agreement for sale and purchase and the assignment.

買方需支付印花稅包括但不限於從價印花稅、買家印花稅*、額外印花稅*(*如適用)及任何與過期繳付任何印花稅有關的罰款、利息及附加費等。

All stamp duty payments, including but not limited to the Ad Valorem Stamp Duty, Buyer's Stamp Duty*, Special Stamp Duty* and any penalty, interest and surcharge, etc. for late payment of

any stamp duty will be borne by the Purchaser (*if applicable).

(v) <u>買方須為就買賣該項目中的指明住宅物業簽立任何文件而支付的費用 Any charges that are payable by a purchaser for execution of any document in relation to the sale and purchase of a specified residential property in the development</u>

有關預備其他文件(包括但不限於補充協議)、預備樓契之核證本、預備大廈公契及提供其核證本之所有律師費、查冊費、註冊費、圖則費及其他雜費等等,均由買方負責,一切有 關按揭及其他雜費均由買方負責。

All legal costs and charges in relation to preparation of other documents (including but not limited to supplemental agreement), the preparation of certified copies of title documents, the preparation of the deed of mutual covenant and the provision of certified copy thereof, search fees, registration fees, plan fees and all other disbursements shall be borne by the Purchaser. The Purchaser shall also pay and bear the legal costs and disbursements in respect of any Mortgage related to the sale and purchase of a specified residential property in the development.

(5) 賣方已委任地產代理在發展項目中的指明住宅物業的出售過程中行事:

The Vendor has appointed estate agents to act in the sale of any specified residential property in the development:

中原地產代理有限公司 Centaline Property Agency Limited

世紀 21 測量行有限公司及其特許經營商 Century 21 Surveyors Limited and its Franchisees

中國康樂園地產代理有限公司 China Hong Lok Yuen Property Agency Limited

高力國際物業代理有限公司 Colliers International Agency Limited

金滙地產有限公司 Gamway Property Agency Limited

香港置業(地產代理)有限公司 Hong Kong Property Services (Agency) Limited

香港蘇富比國際物業顧問 Hong Kong Sotheby's International Realty

仲量聯行 Jones Lang LaSalle Limited

美聯物業代理有限公司 Midland Realty International Limited

云房網絡(香港)代理有限公司 Qfang Network (Hongkong) Agency Limited

利嘉閣地產有限公司 Ricacorp Properties Limited

第一太平戴維斯住宅代理有限公司 Savills Realty Limited

友和地產 United Properties Limited

請注意:任何人可委任任何地產代理在購買該項目中的指明住宅物業的過程中行事,但亦可以不委任任何地產代理。

Please note that a person may appoint any estate agent to act in the purchase of any specified residential property in the development. Also, that person does not necessarily have to appoint any estate agent.

(6) 賣方就發展項目指定的互聯網網站的網址為: www.dragonsrange.com.hk

The address of the website designated by the vendor for the development is: www.dragonsrange.com.hk